

# Die Ereignisse der kommenden Wochen = Les événements des semaines prochaines

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]**

Band (Jahr): - **(1935)**

Heft 10

PDF erstellt am: **08.08.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

# Die Ereignisse der kommenden Wochen

In die Liste der Ereignisse werden aus Raummangel nur solche aufgenommen, die über den Rahmen einer rein lokalen Veranstaltung hinausgehen.

La liste des événements ne contient, faute de place, que ceux qui dépassent le cadre de manifestations purement locales.

Änderungen vorbehalten. Changements réservés

**Basel.** 5. Oktober: Oktoberfest (Mustermesse).

5. Oktober: Golfwettspiele (Coupe éternelle Grossmann).

6. Oktober: 3. Schweiz. Segelflugkonkurrenz in Gempen.

Bis 6. Oktober: Nationale Vielseitigkeitsprüfung im Reiten.

6./7. Oktober: Ausstellung «Die Frühzeit des Plakates» (Gewerbemuseum).

13. Oktober: Matchtag des Kantonalen Schützenvereins.

Bis 13. Oktober: Gastspiel der «Comedian Harmonists» (Küchlin-Theater).

Bis 13. Oktober: 3. Schweiz. Segelfliegerlager.

14. Oktober: Boxen: Länderkampf Schweiz/Deutschland.

15. Oktober: I. Symphoniekonzert unter Leitung von H. Münch. Solistin: Viorica Ursuleac, Sopran.

Bis 20. Oktober: Ausstellung Arnold Fischer (Kunsthalle Klostersgasse).

23. Oktober: Konzert des Thomaner-Chors, Leipzig (Münster).

26. Oktober bis 10. November: Herbstwarenmesse (Mustermesse-Hallen).

26. Oktober bis 1. Dezember: Ausstellung Corinth, Liebermann, Slevogt (Kunsthalle Klostersgasse).

27. Oktober: Totenfeier des Basler Männerchors (Martinskirche).

Bis 27. Oktober: Ausstellung «Der Bodenbelag» (Gewerbemuseum).

29. Oktober: II. Symphoniekonzert (Musiksaal). Leitung: Ernest Ansermet. Solist: Serge Prokofieff, Klavier.

1.-20. November: Internationale Ringkampfkongkurrenz mit dem Schweizer Weltmeister G. Grüneisen (Küchlin-Theater).

1. November: Sonatenabend Bürgin-Werder-Schwander (Konservatorium).

3. November: Städewettkampf Zürich/Basel im Kunstturnen.

3.-21. November: Ausstellung der Wettbewerbsarbeiten und Aufträge des öffentl. Kunsikredites (Gewerbemuseum).

6. November: Konzert des Sterkschen Privat-chors (Musiksaal).

9.-17. November: Basler Fechtwoche.

**Bellinzona.** 7. November: Konzert des Radio-Orchesters Lugano (Teatro Sociale).

**Bern.** 6.-30. Oktober: Gemälde- und Plastikausstellung in der Kunsthalle (C. Th. Meyer, Brack, Rud. Wening, M. Gromaire, O. Nebel).

6. Oktober: Handball-Länderspiel Schweiz/Deutschland (Sportplatz Neufeld).

14. Oktober: Uraufführung des Schauspiels «Protectorat» von John Knittel, im Stadttheater.

22. und 29. Oktober: Beethovenkonzerte der Bern. Musikgesellschaft.

3. November bis 1. Dezember: Ausstellung neuer Werke von Cuno Amiet, Aquarelle von M. Böhlen und A. Funk (Kunsthalle).

12. November: Symphoniekonzert der Bern. Musikgesellschaft. Solist: Ad. Serkin, Klavier.

**Champéry.** 20 octobre: Inauguration de la Cabane des skieurs à Planachaux.

**La Chaux-de-Fonds.** 12 au 27 octobre: Exposition R. Fernier et H. Sandoz, organisée par la Société des Amis des Arts.

2 au 17 novembre: Exposition Charles Humbert, org. par la Société des Amis des Arts.

**Faido.** 30. Oktober: Konzert des Radio-Orchesters Lugano.

## Die Lampe



als Produkt der ältesten  
Schweiz. Glühlampenfabrik

birgt alle  
**neuesten Errungenschaften**  
des technischen Fortschrittes in sich •

Unübertroffene  
Lichtausbeute und  
Haltbarkeit •

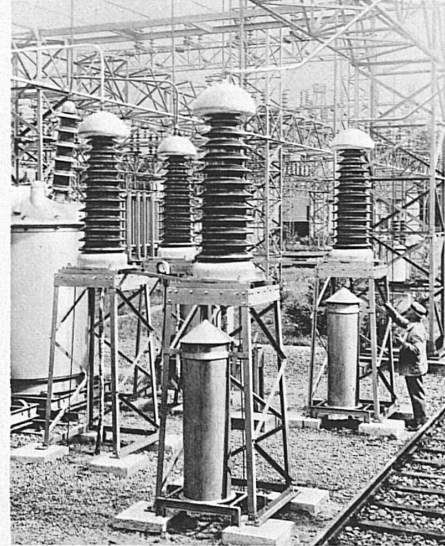


Glühlampenwerke Aarau A.-G., Aarau

## Bleikabel aller Art

für **Starkstrom** (Hoch- und Niederspannung) und **Schwachstrom**

für sämtliche Verwendungszwecke Neueste Modelle in Kabelarmaturen



Für Betriebsspannungen  
über 70 kV bauen wir

## Ölkabel

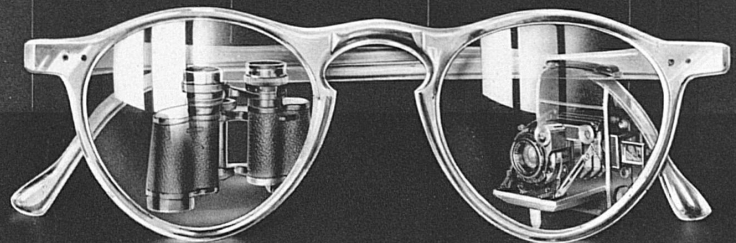
und Kabelkondensatoren nach  
bewährtem Verfahren

Massekabel für Spannungen bis  
70 kV nach neuesten Fabrikations-  
methoden

**132 kV Ölkabelanlage**  
der Schweiz. Bundesbahnen, Unterwerk  
Rapperswil

## KABELWERKE BRUGG AG.

## OPTIK ★ PHOTO



ZÜRICH

**W. KOCH**

BAHNHOFSTR. 11

*der Fachmann*

# LLOYD TRIESTINO



## Gross Expressdienste

Aegypten Indien China

## Schnelldienste

Aegypten via Rhodos Cypern - Palästina Pyräus - Istanbul

Zusatzlinie Adria - Palästina

Touristenreisen im Mittelmeer

Auskünfte und Belegung der Plätze bei der behördlich patentierten  
Generalagentur für Passage und Auswanderung

«Suisse-Italie» S.A. Sitz in Zürich, Bahnhofstr. 80

Platzbelegung auch durch sämtliche patentierten Reisebureaux

## Les événements des semaines prochaines



Vom 3. bis 14. Oktober findet die 6. Nahrungsmittelmesse in Freiburg statt

**Fribourg.** 6 octobre: Représentation du «Théâtre du Petit-Monde», au Théâtre Livio. Jusqu'au 14 octobre: 6<sup>me</sup> Foire aux provisions. Fribourg expose et vend les produits de son sol.

**Genève.** 5 octobre: Concert donné par le Quatuor Busch (Conservatoire). Octobre: Exposition Lieven et Hainard au Musée Rath.

4-13 octobre: Exposition et Journée de la Radio à la Salle communale de Plainpalais. 5-17 octobre: Athénée: Exposition collective-particulière de MM. W. Ryter et P. de Planta.

5 octobre: Championnat d'Europe de boxe Dubois-Pladner.

6 octobre: 4<sup>me</sup> Tour de Genève, organisé par les Gyms-Athlètes genevois.

6 octobre: Concours de golf: Coupe Plumon.

9 octobre: Concert donné par les Petits Viennois (Salle de la Réformation).

11 octobre: Concert de l'Orchestre romand. Direction: M. Ernest Ansermet. Soliste: R. Casadesus, pianiste (Gr. Théâtre).

12 et 19 octobre: Concours du meilleur chanteur amateur 1935 (Gr. Théâtre).

17 octobre: Concert donné par le Quatuor Lener (Conservatoire).

18 octobre: Concert Musica: N. Milstein, violoniste, et A. Mittman, pianiste (Réformation).

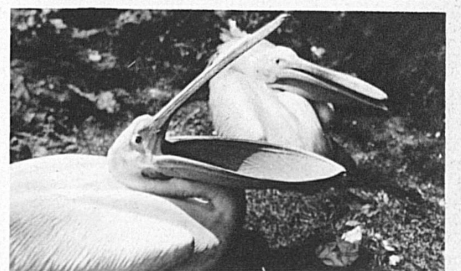
18-31 octobre: Athénée: Exposition collective-particulière de Mme. Bl. Sarzeau.

19 octobre: Concert populaire de l'Orchestre romand (Grand Théâtre).

19 octobre au 3 novembre: Quinzaine genevoise.

21 octobre: Concert donné par la Société Le Carillon.

23 octobre: Concert de l'Orchestre romand. Direction: M. E. Ansermet. Solistes: M. Pierre



Seltsame Bürger des Zoologischen Gartens in Genf

## Die Ereignisse der kommenden Wochen

Bernac, ténor, et Mme. N. Wetchor, soprano (Grand Théâtre).

26 octobre au 3 novembre: Exposition de la « Maison genevoise » (Palais des Expositions).

26 octobre au 1<sup>er</sup> décembre: Musée d'Art et d'Histoire: Exposition de peinture: « L'Algérie vue par les artistes français du XIX<sup>me</sup> et du XX<sup>me</sup> siècle », sous les auspices du Gouvernement d'Algérie et de l'Association française d'expansion et d'échanges artistiques.

27 octobre: Match de football Suisse/France.  
27 octobre: Championnat suisse individuel de tennis de table.

29 octobre: Concert donné par MM. Eric Schmidt, pianiste, et Bagarotti, violoniste (Conservatoire).

31 octobre: Concert Musica: Le Quatuor Kolisch (Réformation).

Novembre: Salon de l'Oeuvre (Musée Rath).  
2 et 5 novembre: Yvette Guilbert dans des chansons anciennes (Conservatoire).

2-21 novembre: Exposition Eugène Martin (Athénée).

4 novembre: Nouveaux concerts: Ginette Neveu, violoniste, et Maurice Perrin, pianiste (Réformation).

4-11 novembre: Semaine de la Paix.

6 novembre: Concert de l'Orchestre romand. Direction: M. E. Ansermet. Soliste: M. Piatigorsky, violoncelliste (Victoria-Hall).

7 novembre: Concert de musique française, donné par la Ménestrandie (Athénée).

9-10 novembre: Exposition horticole d'automne. Salle communale de Chêne-Bougeries.

11-17 novembre: Championnats internationaux de Suisse de Tennis sur courts couverts à Champel.

**Interlaken.** 19./20. Oktober: Abgeordnetenversammlung des Eidg. Turnvereins.

**Lausanne.** 14 octobre: Concert de l'Orchestre romand. Direction: M. E. Ansermet. Soliste: Rob. Casadesus, pianiste (Capitole).

13 octobre: Match de golf de clôture.

17 octobre: Ouverture de la saison de comédies au Théâtre municipal: Grande revue.  
19 octobre au 2 novembre: Galerie Vallotton: Exposition André Roz, peintures.

21 octobre: Premier concert de l'Association des Concerts symphoniques (Gr. Théâtre). Direction: M. Haudt, de Paris.

Jusqu'au 24 octobre: Exposition Henri Robert (Musée Arlaud).

26 octobre: Ouverture de la saison d'hiver: Grand bal à Beau-Rivage.

26 octobre au 17 novembre: Exposition René Martin (Musée Arlaud).

4 novembre: Concert de l'Orchestre romand. Direction: M. E. Ansermet. Soliste: Gregor Piatigorsky, violoniste (Capitole).

9-23 novembre: Exposition Bischoff, Galerie Vallotton.

9 novembre: Grand bal au Lausanne Palace.

**Ligerz.** Oktober: Herbstausstellung (Handwebereien und Malerei) im Hof.

**Locarno.** 5. Oktober: Golfwettbewerb: Plumon Cup.



Tessiner Weinbauern tragen am Winzerfest in Lugano den Segen ihrer Reben durch die Strassen der Stadt

Tachograph „TEL“

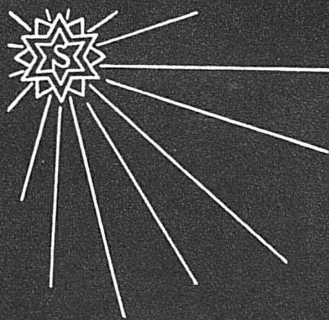


## Tachographen „TEL“

sind präzise, zuverlässige und robuste Apparate zur Geschwindigkeits- oder Tourenzahlkontrolle im Eisenbahn-, Auto- und Flugverkehr

Verlangen Sie kostenlose Dokumentierung!

# Hasler AG Bern



### Spezialitäten

**Selva-Metall** in Profilen für Bauzwecke

**Thunal-Aluminiumlegierung** für Decolletagezwecke

**Konstantan** in Bändern und Drähten bis zu 0.04 mm  $\phi$  für Widerstände

**Feindrähte** in Kupfer, Messing, Neusilber, Bronze

### Schweizerische

## Metallwerke Selve & Co., Thun

Sämisch  
blau oder braun



Sämisch  
braun, blau  
grau, schwarz



Die Marke  
für 1000 Füße



Boxcalf  
braun, Rahmen-  
arbeit, Kork isoliert

## Bildschöne Jlico-Herbst- Neuheiten

Verlangen Sie Jlico-Schuhe beim  
selbständigen Schuhhändler  
Bezugsquellennachweis  
**J. LUTHI & CO., BURGDORF**



## Spar- & Leihkasse in Bern

Handels- und Hypothekenbank      Gegründet 1857  
Kapital und Reserven Fr. 16,000,000

**Einnehmereien:** Bolligen, Bümpliz, Gümligen, Köniz, Muri,  
Niederscherli, Zollikofen

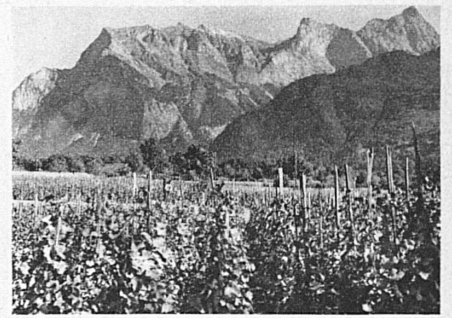
Besorgung aller Bankgeschäfte zu günstigsten Bedingungen

BRAUEREI WARTECK  
BASEL



*bitte,  
noch ein warteck*

## Les événements des semaines prochaines



In den Maienfelder Weinbergen. Im Hintergrund der Falknis

**Lugano.** 5. und 6. Oktober: Gala-Vorstellungen der Festspiele « Al Canvetto » und « Il Cantico del Ticino », anlässlich des Winterfestes.

6. Oktober: Umzug anlässlich des Winterfestes.

Bis 7. Oktober: Internationales Tennisturnier (Villa Castagnola).

12. Oktober: Internationales Tennisturnier des Lugano-Lido Tennis-Club.

21./22. Oktober: Golfwettpiel: Cademario-Cup.

22. Oktober: Konzert des Radio-Orchesters. Solist: A. Ribaupierre, Violine (Kursaal).

23.-26. Oktober: Golfwettpiele: Montagnola und Caslano Cups.

**Luzern.** Bis 5. Oktober: « LUVA », I. Schweizerische Verkehrsausstellung.

10. und 24. Oktober, 7. November: Populäre Symphoniekonzerte (Staditheater).

**Neuchâtel.** 5 et 6 octobre: Fête des Vendanges.

31 octobre: Concert avec orchestre. Soliste: Ginette Neveu (organisé par la Société de Musique).

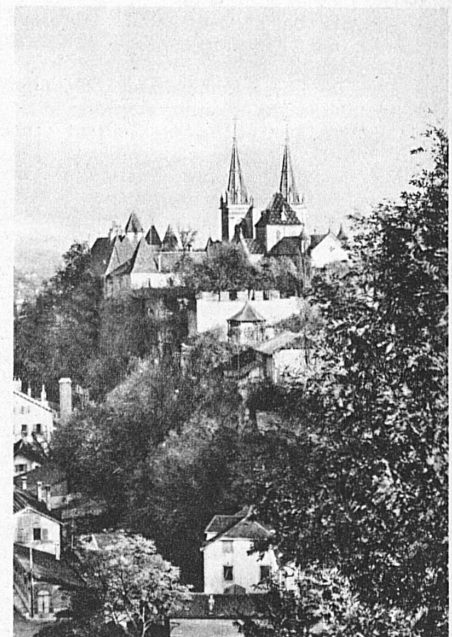
9 novembre: Ouverture de la patinoire.

**St. Gallen.** 19. Oktober: Radball-Weltmeisterschaft (Revanche) und II. Internationales Radballturnier.

24. Oktober: Konzert, unter Mitwirkung von N. Milstein, Violine.

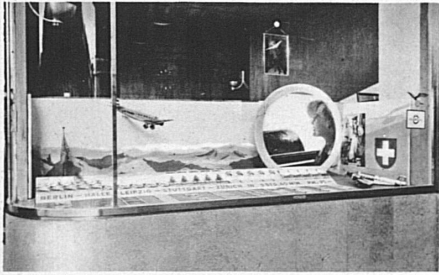
27. Oktober: Volkskonzert. Solist: A. Brun, Violine.

7. November: Konzert unter Mitwirkung von Alex. Brailowsky, Klavier.



Neuenburg feiert am 5. und 6. Oktober sein diesjähriges Winterfest. Das Neuenburger Schloss

## Die Ereignisse der kommenden Wochen



Schaufensterausstellung im Schweizer Verkehrsbureau Unter den Linden, Berlin

**Sierre.** 28 octobre et 3 novembre: Représentations de la comédie en 3 actes de Bisson et Mars: « Les surprises du divorce. »

**Stäfa.** 6. Oktober: Stäfner Herbstspiel.

**Wattwil.** 13. Oktober: Zweiter Bataillontag 80 zur Erinnerung an die Grenzbesetzung 1914/18.

**Winterthur.** Bis 20. Oktober: Ausstellung H. Bühler, J. P. Flück, E. Schmid, W. Peter im Kunsthaus.

27. Oktober bis 24. November: Ausstellung Alexandre Calame im Kunsthaus.

**Zürich.** 5./6. Oktober: Eidg. Pioniertagung.  
6. Oktober: 67 km-Marsch rund um den Zürichsee.

6. Oktober: IV. Herbstregatta des Zürcher Regatta-Vereins.

7. und 8. Oktober: Abonnementskonzerte (Tonhalle).

9. Oktober: Liederabend Dr. Winter (Tonhalle).

10. Oktober: Meisterabend J. Szigeti, Violine (Tonhalle).

14. Oktober: Kammermusikabend.

17. Oktober: Liederabend Sigrid Onegin (Tonhalle).

19. Oktober: Vortrag Sven Hedin (Tonhalle).

19.-20. Oktober: Internationale Katzenausstellung (Restaurant Du Pont).

20./21. Oktober: Abonnementskonzerte (Tonhalle).

23. Oktober: Klavierabend Dorothea Braus (Tonhalle).

24. Oktober: Konzert des Kammerorchesters Zürich (Tonhalle).

25. Oktober: Meisterabend Alexander Brailowski, Klavier (Tonhalle).

30. Oktober bis 27. November: Jahresausstellung der Künstlervereinigung Zürich (Koller-Atelier).

30. Oktober: Kammermusikabend Manhattan-Streichquartett (Konservatoriumssaal).

31. Oktober: Konzert Yvette Guilbert (Tonhalle).

Oktober bis 22. Dezember: Ausstellung von Arbeiten des Radierers Bartolomeo Pinelli, 1781-1835, in der Graph. Sammlung der Eidg. Techn. Hochschule.

Oktober bis 10. November: Ausstellung der Museumssammlung i. Kunstgewerbemuseum.

Oktober: Kunstgewerbemuseum: Ausstellung « Primäre Textiltechniken ».

Ende Oktober/Anfang November: Schnitzeljagd des Automobil-Clubs der Schweiz, Sektion Zürich.

Anfang November: Eröffnung der Dolder-Kunsteisbahn. - Chrysanthemenschau im Botanischen Garten.

1. November: Kammermusikabend: Kolisch-Quartett (Tonhalle).

3. November: Fussball-Länderspiel Schweiz/Norwegen.

4./5. November: Abonnementskonzerte. Solist: R. Serkin, Klavier (Tonhalle).

**In der ganzen Schweiz:**

19. Oktober bis 2. November: **Schweizerwoche:** Ausstellung schweizerischer Qualitätsprodukte in den Schaufenstern der Verkaufsgeschäfte.

## Das schöne alte Solothurn



das Salodurum der Römer u. einstige Residenz der französischen Ambassadoren reich an Sehenswürdigkeiten und Schmuckstücken alter und neuer Baukunst überragt von der steil ansteigenden Jurakette mit dem aussichtsreichen Weissenstein

**harrt Ihres Besuches!**

## Vereinigte Drahtwerke AG. Biel



**Präzisgezogenes, sowie kaltgeformtes Material in Eisen und Stahl, aller Profile, für Maschinenbau, Schraubenfabrikation und Fassondreherei**

**Bandeisen und Bandstahl, kaltgewalzt, bis zur grössten Breite von 370 mm**

**Transmissionswellen, komprimiert und abgedreht**



**100% tige Erholung in Sennrütli**

Die herrliche Landschaft, die anregende Umgebung, die neuartige Lebensweise und die individuell angepasste physik-diät. Behandlung ergänzen sich bei uns einzigartig. Aufklärungs-Schrift No. AC 59 gratis verlangen.

**KURANSTALT**

**Sennrütli** 900m.ü.M.  
**DEGERSHEIM**

**Bedeutend reduzierte Preise ab 1. Oktober bis 15. Januar** **Vorzügliche Herbstkuren**



**Für Konfitüren!**  
Kein Paraffin, kein Papier und keine Schnüre mehr!

**NEU**  
BÜLACH

**Konfitüreglas „Bülach“**

mit einfachem, jahrelang verwendbarem Verschluss  
Ladenpreise der Gläser mit komplettem Verschluss:  
1/2 Liter - .50 3/4 Liter - .60 1 Liter - .65 p. Stück  
Zu haben bei den Verkaufsstellen der Einmachflaschen „Bülach“